

## FARMACIA MISIONES

DE JOSÉ FERNÁNDEZ DOS SANTOS

Ex-Interno por concurso del Hospital Nacional de Clínicas en los años 1909 y 10

Desde el 1º de Octubre reabrió sus puertas esta Farmacia, donde tendrá el público seguridad respecto de la preparación de recetas, legitimidad de las drogas y modicidad en los precios.

**LABORATORIO DE ANÁLISIS Y ESTERILIZACIONES**

ANÁLISIS DE ORINAS Y ESPUTOS

ESTERILIZACIÓN de algodones y gasas para partos, curaciones y cirujía—Preparación de sueros e inyecciones en ampollas.

## TIMOTEJO J. AVALOS

ASUNTOS JUDICIALES ANTE  
LA SUPREMA CORTE  
Av. de Mayo 760 — BUENOS AIRES

## REDACCIÓN

## PRESUPUESTO MUNICIPAL

### IX

### Los eventuales

No puede pasar desapercibida esta otra muestra de los alcances ediles, que representa una inconsiderada largueza en las inversiones sin destino; mientras se estruja bajo la presión impositiva hasta el pobre que no tiene mas medios de vida para su familia que una lechera, a la cual la literatura administrativa califica de «Tambo» (Ordenanza, Cap. VII).

a) La casa municipal, que tiene \$ 600 para gastos de oficina, \$ 480 para teléfono, \$ 2.000 para muebles y útiles y \$ 3.000 para publicaciones e impresiones; lleva asignada todavía una partida de eventuales \$ 1.000

b) El Director Técnico, que trabaja en las mismas oficinas, eventuales 200.

c) El personal del alumbrado eléctrico, tiene presupuestado eventuales \$ 2.000, no obstante estar asignadas las partidas hasta para carbones, aceite, estopa y una «inversión» de \$ 6.000.

d) El corralon municipal, tiene presupuestado hasta el forraje y todavía se acuerda eventuales \$ 200

e) Tablada, tiene hasta para alquileres, y eventuales \$ 300.

f) Mercado, con un encargo y un peón—eventuales \$ 300.

g) Mercado de Frutos. Con un comisario a la cabeza, eventuales \$ 100.

h) Inspección. Un inspector para inspeccionar dos comisarios, con eventuales \$ 150.

i) El Registro Civil, que no admite intromisiones extrañas, carece de eventuales, no obstante su pobre dotación y lo precariamente rentado en personal y servicios.

j) Cementerio. Tiene presupuestado un encargo, dos peones y gastos de conducción de cadáveres y refacciones. Eventuales \$ 100.

k) Mencionemos la Asistencia

## Dr. E. Domínguez Ortiz

ABOGADO

Estudio:—Colón ent. S. Martín y Sarmiento  
Posadas—Misiones

Pública municipal, que a excepción de algún corto servicio puede ser reemplazada ventajosamente por la Asistencia Pública Nacional, como lo decía Taita Pancho, cuando no le daban ni los sacudones de la apoyadura. Ahí van acordados también eventuales, \$ 100.

l) Gastos extraordinarios, o lo que es más poético, eventuales \$ 6.000.

Total de eventuales—\$ 10.450.

Como todos estos servicios están rentados, con mayor sumatavez que la requerida, y como no encontramos en qué pueden ser gastadas esas partidas, como tampoco podrá averiguarlo el vecindario, con la nueva medida tomada, de no mandar el Boletín Municipal, sino a las personas de conciliábulo; pensamos que serán los recortes del montón para aumentar los sueldos de sus favorecidos.

## INFORMACION

### Lo que cuesta la guerra

Según las declaraciones de M. Ribot, ministro de Hacienda de Francia, la guerra costó al país durante los últimos 6 meses 3.900.000 francos.

### Exportación de ceruo

En el transcurso de la anterior semana, el frigorífico Las Palmas despachó a Europa 2.535 cuartos vacunos delanteros enfiados y 5.054 id. terneros enfiados. Los trabajos en este frigorífico marchan con toda actividad día y noche, pues son muchos los pedidos que a diario se reciben de Inglaterra y Francia.

### Casos de la guerra

El senador francés M. Chaupetens, que ya ha perdido en la guerra dos hijos acaba de recibir noticias que su tercer hijo murió en los campos de batalla de Alsacia en un encuentro, y que otro de sus hijos se halla gravemente herido. Al saberlo, M. Chaupetens, exclamó estocicamente: «Con tal de que ellos hayan sido útiles a la patria...»

## Se fundió!!!

IPA se mudó de casa.  
IPA se cambió de sitio.  
IPA se salió de quicio:  
¿Qué será lo que le pasa?  
Unos dicen: se fundió  
IPA contesta: que no.  
Otros: que se ha vuelto loco.  
IPA dice: que tampoco.  
Agregando: yo no miento.  
Cuando quiera un pantalón:  
saco o chaleco, cualquiera muy bien hecho, que lo espera:  
Sarmiento espina. Colón.  
O bien: Colón y Sarmiento.

POSADAS MISIONES

## Al boletín de Diciembre

I  
Boletín del alma mía  
Escondete por favor,  
Mirá que tengo temor,  
¡Dolatrado lucero!  
Si descubren el panderó  
Son capaz de darme un trote  
Porque estoy hasta el cogote  
Metido en un gran barullo,  
Y aunque ganara los yuyos  
Son capaz de descubrirme

II  
Si la toaca de Noviembre.  
Sirvió de firme eslabón.  
Y con compás de acordeón  
Dió un escándalo sin par,  
Puedes tú imaginar  
El bochinche que dará  
La cuenta del cuadro  
Y aquel asunto de cueros  
Que por consejo de un negro  
Pretendimos ocultar

III  
Recuerda mi bien querido  
Las penas que paso yo,  
Desde que LA TARDE lució  
El asunto de las cuentas.  
Ya no me valen prietas  
Ni pasarme de rondón  
Pues forman una evasión  
Y me la encujan derecho  
Y aunque le quiera hacer pecho  
No me dejan salvación

IV  
Si el asunto del maíz,  
La aliala y otros enseres  
De toaca carros y varios  
Nos formaron un rosario  
Que nos hizo bellaquería,  
Ya puedes imaginar  
Si nos pescan el de arriba  
El trote que esos mulitas  
Podrían ocasionar.  
Pero no hemos de largar.

P. R. (h.)

## Biblioteca Popular

Durante el mes de Enero, concurrirán a la mesa de lectura de la Biblioteca Popular 60 lectores.  
La disminución que se nota con la de los meses anteriores, se debe seguramente al excesivo calor reinante y al período de vacaciones.

## PERIODISMO

### «La Aurora»

Ha visitado nuestra redacción el segundo número de esta revista que ve la luz en la localidad. Este como el anterior, registra en sus páginas un variado material de lectura y notas sociales de actualidad.

La cubierta de la revista viene delicadamente adornada con un fotograbado de la señorita Eastenia Alvarenga.

Es nuestra opinión que siguiendo este rumbo la publicación aludida, se ha de abrir camino fácilmente en todo el territorio.

Jabón de

CREOLINA

marca:



De inmejorables condiciones para el lavado y excelente para el lavado de ropa  
(SE VENDE EN LOS ALMACENES)

## PUBLICACION PEDIDA

### «Cómo degeneran las cosas!»

¿Existirá por ventura seres refractarios a un momento de solaz, a un momento de expansión que las más de las veces mitigan los pesares del alma?

¡No! no puede ser.  
El alma necesita de ello, si quiera por el espacio de breves horas, para llegar al deseo vehemente de sentir una satisfacción, que sirva de bálsamo a los dolores del alma.

Tan bello es aspirar un ambiente así, y sobre todo, donde la cultura tiende sobre nosotros sus amplias alas, para convertirnos en parte integrante de ella, es decir en personas cultas.

Un gran porcentaje de nuestra población, se encuentra en estas condiciones, y es de esperar que en día no muy lejano, podamos decir con orgullo y entereza: Posadas es una ciudad culta.

D. V.

Como en la generalidad de los pueblos, siempre persiste el manantial de donde emana la grotesca figura del corrupto, que proyecta su sombra oscura, sobre el diáfano color de la civilización.

¿Habrá medios de hacer desaparecer, o por lo menos atenuar este agravante, que nuevamente vuelve a vegetar?

Surgerà esa fuerza poderosa que encarrilar pueda con justicia mano hacia el sendero de los hombres cultos?

Es necesario apagar esa llama que lentamente ennegrecerá la hierba que se levanta llena de vida.

Esa llama la tenemos, y nadie ignora.

Quiero referirme a la «Calestas»; que habiendo comenzado por

ser un centro recreativo, ha degenerado por ser un foco de corrupción; un foco de donde parten irradiaciones de contaminación; donde vaga la exhalación alcohólica del beodo empedernido, que cree estar en un paraíso; donde mujeres vagabundas y de mal vivir ponen de relieve sus costumbres de baja.

Es justo entonces que las medidas sean tomadas. Noches consecutivas se lleva a cabo la denominada «función en la calestas»; y sin embargo tal función no existe, sino tan sólo con el fin de escandalizar el barrio; de ver correr el alcohol y de lucir cuadros repugnantes desde muy tempranas horas.

Lógico es pues, que esta sombra negra se ahuyente a lugares ocultos o por lo menos se ejerza sobre ella una vigilancia tal, que tienda a ser: no un foco de corrupción, sino un centro donde el que quiera, pueda divertirse sin tener que recoger una mala impresión como la que causa.

## Por no poderlo atender SE VENDEN

en buenas condiciones las existencias de un Almacén al por mayor y menor, con jardines y caballos para reparto a domicilio, muy acreditado y de gran porvenir.

### SE ALOQUILA

la propiedad en que está ubicado ó

### SE VENDE

la mitad al contado y la mitad a plazo convencional. — Para informes y tratar verse con don Vicente Macri, nuevo camino al Zaimán.

Las personas que estén interesadas en comprar mercadería, llegando a la misma casa tiene un descuento del 3% pasado de la cantidad de 25 pesos.

## Escuela Normal

Se hace saber a los interesados que todo asunto de esta Escuela se tramitará por Secretaría, la que estará abierta los días Martes y Viernes, de 7 a 10 a. m.

## «LA PORTEÑA» TIENDA, MERCERÍA Y ZAPATERIA

Buenos Aires esq. San Martín, frente al Colegio de las Hermanas de Santa María.

NUNCA se han ofrecido artículos tan buenos a precios tan reducidos en:

### Ropa Blanca y Blusas para Señoras

Siendo el mayor, mejor y más nuevo surtido que en estos artículos se ha traído a Posadas, desearía hacer conocer tales novedades a todos mis clientes. No necesita comprar, mi gusto es mostrarlo.

### Pida muestras ó visite la casa

su visita será agradecida.

— TIBURCIO R. HUERTES —

NO OMITO esfuerzos para conservar la fama que siempre ha tenido La Porteña en vender a más bajo precio mercaderías finas, que otras casas venden las ordinarias. Dependiendo de mis compras, pues no deseo hacer grandes ganancias. Para probarlo, verá que vendiendo al mismo precio y más barato que en la Fábrica:

### — LAS PUNTILLAS — FESTONES —

### — BROTHERIE — ROPA BLANCA Y —

### — BLUSAS PARA SEÑORA —

Para los demás artículos vea los precios en el Catálogo.



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del «Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013» del CEHIPE.



# LA GUERRA EUROPEA

**Grave situación en Constantinopla—Medidas del gobierno turco—Cruceros alemanes en los mares—Historia de la guerra Europea—Lo que piensa Blasco Ibañez—La reina de Bélgica y el Zar de Rusia—Voladores franceses en Alsacia—Destrucción de un castillo por medio de bombas—Encuentros nocturnos en Argouna.**

## OTRAS NOTICIAS

**Petrograd, Febrero 3.**—Noticias de origen diversos recibidas en esta capital, aseguran que en Constantinopla, reina honda consternación. Las autoridades otomanas se hallan bajo la impresión de sucesos inminentes que deberán producirse de un momento a otro. El gobierno turco ha dispuesto trasladar a ciudades del Asia Menor, varios de los Ministerios, lo cual denuncia la gravedad de la situación en la capital turca.

**Londres, Febrero 3.**—El almirantazgo Británico, ha publicado una nota desvirtuando las aseveraciones hechas por la prensa continental acerca de la supuesta clausura del canal de Suez. En dicha nota el almirantazgo declara que el canal se mantiene abierto al tráfico, y que se han tomado todas las medidas para asegurar el paso de los buques.

**Paris, Febrero 3.**—Mr. Pmiston Churchill, primer Lord del almirantazgo Británico, ha declarado que en la actualidad quedan en los mares del mundo cuatro navíos de guerra alemanes que son el «Karisruhe», «Dresden», «Kromprinz» y «Wilhelm Eitel Friederich». Dos de estos últimos se hallan ocultos en las costas de la América del Sud.

**Paris, Febrero 3.**—La Historia de la guerra europea que está escribiendo el conocido novelista español Vicente Blasco Ibañez, tendrá por objeto demostrar que Alemania es la única responsable de la actual guerra.

**Nueva York, Febrero 3.**—Anuncios de Viena que varios aviadores franceses volaron sobre Homberg (Alsacia) y arrojaron bombas sobre un castillo situado a inmediaciones de dicha localidad en el cual sabase que residía un grupo importante de oficiales del Estado Mayor alemán. El castillo quedó destruido, y se supone que algunos de los oficiales hayan perecido.

**Londres, Febrero 3.**—Informaciones recibidas de Paris, dan cuenta de que en el Havre el general ruso Yousampof, en nombre del Zar Nicolás entregó a la reina de Bélgica, una medalla militar rusa, la que le ha sido concedida por el zar en homenaje a la heroica conducta de la soberana belga que con tanta abnegación se dedica a la curación de los heridos en la actual campaña.

**Paris, Febrero 3.**—Informaciones recibidas por «Paris Midi» de su corresponsal en el frente de batalla de Argouna, dan cuenta de varios encuentros nocturnos con los alemanes, que en la oscuridad intentaron apoderarse por repetidas veces de una trinchera francesa. Cuenta el corresponsal citado, que en uno

de los ataques los germanos fueron rodeados por una columna francesa, la que hizo sobre los alemanes un nutrido fuego de fusilería dejando casi aniquilada la división alemana.

## Crónica Social

### Viajeros

De San José el señor Juan R. Machado y su señora Dolores B. de Machado.

—A San José los señores Vicente Basterra y Casiano Carvallo.

—Mañana a Buenos Aires el señor Pedro Saldaña.

—A Santa Ana el señor Manuel Alvez.

### Fallecimiento

El lunes de esta semana dejó de existir en Buenos Aires adonde fuera hacerse una operación la señora Mercedes Diaz del Vivar de Porto, dama respetable que desde hace años se hallaba radicada en esta ciudad. A sus atribulados deudos enviamos por medio de estas líneas nuestro mas sentido pésame.

## Aviso de venta

En Santa Ana, se venden 25 hectáreas de tierra muy útil para agricultores. Títulos perfectos.

Por informes dirigirse a Manuel Alvez en Santa Ana (Misiones).

## Matricula Escolar

Comunico a los padres, tutores o encargados de niños de 6 a 14 años de edad que las boletas de matrícula para el próximo curso escolar se expedirán desde el 10 de Febrero, en el local que ocupa el Consejo en la Escuela N.º 4, esquina Rioja y Buenos Aires, todos los días hábiles de 7 a 10 a. m. y de 3 a 6 p. m.

Desde el 1.º de Marzo la expedición se hará de 2 a 6 p. m.

El Encargado Escolar.

Posadas, Enero 30 de 1915.

## 'Marmolería y Lapidaría' DE Alejandro Mercanti

PAZ A 25 DE MAYO

Especialidad en Pantheones y Monumentos.

Se hacen adornos para frentes a gusto de los interesados. Hay en depósito columnitas para parapecos.

## Escuela Práctica de Agricultura Subtropical de Agricultra

Esta Escuela llama nuevamente a licitación hasta el 30 de Enero del corriente año para la provisión de carne y de artículos de ferreteria durante el año 1915.

Las propuestas se elevarán cerradas y selladas a la Dirección de la Escuela y se abrirán el día 30 a las 9 a. m. en presencia de los licitantes.

Posadas, Enero 16 de 1915.

## GARNE

Carne gorda y descansada a 0.30 ctv. el kilo. Carnicería VILLA LANUS

## EDICTOS JUDICIALES

Por disposición del señor Juez Letrado subrogante del Territorio Nacional de Misiones Doctor Don Santos Ferreira se hace saber, que en el escrito presentado por los señores Olayo y Cia. de esta plaza, solicitando la quiebra de los comerciantes Farran y Arranz, de Apóstoles, ha recaído el auto que a continuación se transcribe:

Posadas, Enero 22 de 1915.

**AUTOS Y VISTOS.**  
Por presentarse los comerciantes Señores Olayo y Compañía, por constituido el domicilio en mérito de la letra presentada que se acompaña, de acuerdo con el Art. 1450 del Código de Comercio, se declara en estado de quiebra a los comerciantes Farran y Arranz de Apóstoles, nombrándose concurtidor y cuya aceptación se somete al acuerdo, debiendo proceder a la ocupación de los libros, bienes y papeles del fallido.—El caso como fecha provisoria de la coacción de pagos el día 2 de Enero del corriente año.—Librese oficio al Correo para la retención y entrega de la correspondencia epistolar y telegráfica al Concurtidor.—Intímese a todos los que tengan bienes y documentos del fallido los pongan a disposición del Concurtidor nombrado bajo las penas de multa y de nulidad que correspondan.—Prohíbese hacer pagos o entregas de efectos al fallido so pena los que lo hicieran de no quedar exonerados de sus obligaciones.—Suplíese se toda ejecución que hubiese llegado a ese estado de acuerdo con la Ley de Quiebras.— Señálase la audiencia del día 25 de Febrero del corriente año a las 10 a. m. para que tenga lugar la junta de verificación de créditos, publicándose edictos por 30 días en los diarios LA TARDE y EL PUEBLO de esta.—Decretase la inhabilitación y librese oficio. Lunes y Jueves de la semana ó el siguiente hábil si alguno fuese feriado a los fines del Art. 31 del Cód. de Procs.—Interviene el infrascripto por ausencia del titular.—Ley 4102.—Intervenga el fiscal subrogante.—SANTOS FERREIRA.—Ante mí Félix E. Martínez.

FÉLIX E. MARTÍNEZ.

Por disposición del señor Juez Letrado del Territorio se hace saber a los acreedores del concurso SERRIYA y BENOLOL HERMANOS que a solicitud de los estudios del mismo, se ha señalado el día 8 de Febrero próximo a las 9 a. m. para que tenga lugar la junta de acreedores a fin de regular los honorarios del síndico Don Aron Serraty y otro representante de los mismos señores Serraty, Llanany, Nicolás Villa y Llanany y Serraty.

Posadas, Enero 26 de 1915.

FÉLIX E. MARTÍNEZ.

## Banco de la Nación Argentina

Desde el lunes primero de Febrero próximo, funcionará este Banco en su nuevo local, calle Félix Azara esquina Bolívar. Posadas, Enero 30 de 1915.

El Gerente.

## ESCUELA NORMAL Departamento de Aplicación Exámenes complementarios y de ingreso

Se avisa a los alumnos de 3.º, 4.º, 5.º y 6.º grados, aplazados hasta en tres asignaturas que los exámenes complementarios tendrán lugar en los días y orden siguientes: Aplazados de 3.º grado el 17 de Febrero de 7 a 9 y 9.º y 6.º grados el 19 y 20 a las 6.30 a. m.

La inscripción de aspirantes a ingreso se verificará el 17 de Febrero a las 3 p. m. y el examen de los mismos los días 18 y siguientes hasta el 20 inclusive, a la misma hora.

Los alumnos regulares se consideran inscriptos y deben presentarse el 1.º de Marzo a las 7 a. m. No se reservará asiento sin previo aviso.

El Regente.

Posadas, Enero 30 de 1915.

## Escuela Especial de violín

DE Alfredo Martinoni

Premio del Conservatorio Suizo Lecciones a domicilio — Honorarios módicos

## Escuela Normal M. de la Nación

POSADAS

De acuerdo a la circular N.º 29 del H. C., que modifica los artículos 12 y 13 del Reglamento de Clasificaciones y Promociones, en la parte que obliga a repetir el curso al alumno aplazado en más de dos materias, ha sido modificado en el siguiente sentido: El alumno que al finalizar el año escolar, hubiere obtenido aplazado en tres materias, podrá rendir exámenes orales en el mes de Febrero próximo. Un nuevo aplazamiento en esta fecha, determinará repetición del curso.

En consecuencia, la Dirección de la Escuela Normal, resuelve:— Que todos los alumnos que se encuentran en las condiciones precitadas y deban otras materias, empezarán a rendir dichas materias el 22 de Febrero, para luego tomar el examen de los aplazamientos.

## Especulación Diamantina

Se transfieren los derechos de media manzana en la mejor posición de piso nuevo.

50 varas de frente al callejón del Zaimán y 100 bordean la entrada principal del piso. Terreno especial para cualquier plantación. Todo bien alabrado con pozo de 2 metros y medio de agua en tiempo de seca.

Y galpón de madera y zinc de 18 metros por 9, a 50 metros de la Comisaría esquina frente a la plaza de frutos que para copio es la más importante y estratégica posición comercial, y para negocio, en la esquina de entrada sale el callejón.

De pronta valorización por la próxima construcción del Hospital Nacional, de una Iglesia y del nuevo matalero y paso del primer Tranway que en breve se construirá en Posadas. Desde ya se está poblando y valorizando con asombrosa rapidez. Por datos y ocurrir al renombrado Restaurant «Económico Central» de JOSÉ FAZZINI. Posadas.



¿Quiere Ud. aprovechar la Crisis?

LEA ESTE AVISO Y VISITE LA MUEBLERÍA

## 'La Europea'

Y tendrá la seguridad de ganar tiempo y dinero, llevando mercaderías a satisfacción con gran economía

GRAN SURTIDO DE MUEBLES de todos los estilos, pues es la única casa en Posadas que puede vender a más bajo precio que cualquiera otra del ramo. Para DARSE CUENTA de la verdad, y para mayor convencimiento de lo que exponemos, pueden elegir Catálogos de todas las casas de Buenos Aires, y verán que vendemos a los mismos precios, entregando y responsabilizándonos de cualquier rotura.

NOTA.—Con buenas firmas entregamos a 3, 6, 9 y 12 meses de plazo, sin aumentar los precios, cualquier mueble que se nos pida.

No se olvide de visitar nuestra MUEBLERÍA.

## CHAPOV Y GIRSON

COLÓN Y BELGRANO POSADAS MISIONES

# ¿Queréis vestir á la moda?

LA CASA TERZI Satisfará nuestro deseo

Una que ejecuta fielmente las últimas creaciones, cuyo escrupulosidad hasta el último detalle

## Especialidad en Trajes de Etiqueta

Seleccinado stock de mercaderías inglesas

Atiende pedidos y remite muestras al Interior—Representación única y exclusiva de los afamados impermeables BURBERYS, Londres.—Trajes de Sport y Equitación

CALLE COLON—ENTRE BOLIBAR Y SAN MARTIN

## L. V. Lanús y A. De Negri

## ATENCIÓN

Representaciones Comerciales Consignaciones y Comisiones

En General COMPRA Y VENTA DE TERRENOS

AL CONTADO Y A PLAZOS

TRAMITACIONES—HIPOTECAS

Compra-venta y arrendamiento de Campos

VENTA DE LADRILLOS

Representantes para la venta de Terrenos en

VILLA LANÚS

Escritorios en POSADAS, calle Santa F.º est. Rivadavia, y en VILLA LANUS

Por ausentarme urgentemente de la localidad vendo todas las existencias ó tomo socio en mi negocio de hotel y fonda frente al Puerto. Condiciones ventajosas. Tratar con Andrés Batocechi.—Hotel Roma.

## Escuela Normal

Se hace saber a los interesados de ausentarme de esta Escuela se transcribe. Secretaría, la que estará abierta los Martes y Viernes, de 7 a 10 a. m.



Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



**PROFESIONALES**

**Dr. Guillermo Villafañe**  
 De Hospital San Roque de Buenos Aires

de Clínica Médica, Cirujía de Urgencia.  
 Partos. Enfermedades de señoras y niños.  
 Enfermedades de la piel, garganta,  
 nariz y oídos.

**CONSULTAS**

De 9 a 10 a.m. y de 2 a 5 p.m.  
 Calle Félix Azara, a media cuadra de la plaza de Julio

**Dr. Macedonio Fernández**  
 ABOGADO  
 Estudio: LAVALLE 560  
 BUENOS AIRES

Redactará escritos y consultas  
 que le sean solicitados por correo

**FÉLIX E. MARTINEZ**  
 Escribano Nacional

Inscripción en el Registro fotográfico 191 el año 1888

Atiende a su clientela y al público en general,  
 para la extensión de contratos, en días  
 hábiles y festivos, a toda hora.  
 Calle Córdoba esq. Félix Azara  
 Misiones

**JOSÉ AMORÓS**  
 Profesor de música

Lecciones en su Academia y a domicilio.  
 Honorarios módicos. — Venta de pianos de  
 creditadas marcas al contado y a plazos.  
 San Martín entre Ayacucho y Junín.

**JULIO DIONISI**  
 Constructor de obras

Pianos y presupuestos, adornos  
 para frentes, panchones, estatuas y  
 decoraciones en general para cemento.  
 Precios módicos.

DE MAYO Y ENTRE RIOS POSADAS  
 Misiones

**Mecánico electricista**

Se ofrece para el funcionamiento y  
 conservación de las instalaciones de  
 motores eléctricos con bomba en  
 las casas particulares. Precio módico.  
 Ocurrir en la Tienda «La Porteña»  
 Se hace todas clases de reparaciones.

**Clase de Contabilidad**

En el local de la calle Santa Fé, al lado del negocio  
 del señor Zapelli tiene abierta clase de contabilidad y  
 teneduría de libros el señor Juan B. Mercadal. Horas de  
 la 9 p. m. Honorarios módicos.

**LÜTZ hermanos**

Tienen siempre un buen surtido de MERCADERÍAS GENE  
 RALES y reciben constantemente nuevos surtidos. — Venden a  
 PRECIOS módicos y prestan atención a sus clientes: condiciones  
 que hacen muy recomendable esta casa.

Posadas = Plaza 9 de Julio esquina Colón y Bolívar = Misiones



**CLINICA DENTAL**  
 ATENDIDA POR EL CIRUJANO-DENTISTA  
**Manuel H. Esquivel**

Rivadavia entre Santa Fé y Belgrano. — Consultas de 8 a 11 a. m.

**“LA ARGENTINA”**



Mueblería y Carpintería

: DE :

**Rodolfo Borowski**

Surtido completo de todas clases de muebles  
 dormitorios y comedores en todos estilos y maderas.  
 Se hace cualquier trabajo de encargo por  
 fino que este sea con perfección prontitud y es-  
 mero, a precio que no admite competencia :

Se garante los trabajos

Calle Achacacho y Sarmiento  
**POSADAS**

Misiones

**Empresa de Navegación  
 JACOBS Hnos.**

**Lancha “Paranay”**

Viajes a Itacá todos los Sábados  
 1 a 1.500 y vuelta. Salidas de Encarnación  
 a las 7.30 a.m. y de Encarnación  
 a las 11.30 a.m. los días domingo y  
 feriados queda a disposición de las  
 familias para paseos a 5 \$ por hora.  
 los b/atos para Itacá se expedirán  
 toda la semana en el escritorio de  
 nuestro Taller o a bordo el día de  
 salida, para paseos deben avisar el  
 día antes y la hora que se desea ocupar  
 la lancha. **Jacobsen Hnos.**

**PLATERIA Y JOYERIA  
 DE  
 Lorenzo J. Bianchi**



Es el único en el  
 Territorio donde se  
 hacen trabajos es-  
 merados y garanti-  
 dos, y el único don-  
 de se graba y se  
 cincela monogramas  
 de cualquier  
 cantidad de letras  
 y estilos a la par

de la Capital Federal. Un buen surtido  
 de alhajas finas y la cooperación de tra-  
 bajos perfectos hacen que las personas  
 de buen gusto encuentren para satisfacer  
 sus exigencias.

¿Y los precios? Sin competencia.  
 CALLE SAN LUIS ESQUINA RIOJA  
 Posadas - Misiones

**WALSER, WALD & Cia.**

330—CERRITO—330  
 BUENOS AIRES

Frankfurt-París-Pforzheim  
 Casa Introdutora

ALHAJAS — BRILLANTES — RELOJES  
 Marca PAUL DITISHEIM, reloj de  
 la más alta precisión

VENTAS AL POR MAYOR Y MENOR

**GRAN DEPÓSITO**

Ubicado en el Puerto y con desvío particular a la Estación del F.C.N.E.A.

DE

**ROBERT-BLOSSET Hnos.**

Reciben mercaderías generales y productos del país en depósito; encargándose,  
 según órdenes de sus dueños, de almacenarlos y reexpedirlos por agua ó tren a cual-  
 quier destino.—Precios sumamente ventajosos debido a su situación única.—Depósito  
 permanente de materiales de construcción y de harina, alfalfa, etc.

**PUERTO Y COLONIA  
 “SAN ALBERTO”  
 LATO PARANA (Misiones)**

**A los plantadores de yerba-mate, tabaco, arroz,  
 etc., — A los agricultores en general**

Esta colonia, propiedad, actualmente del Sr. JOSÉ TAGINI, (Casa Tagini en Buenos  
 Aires, Avenida de Mayo esq. Perú) se encuentra admirablemente situada a 18 ó 20 horas de cami-  
 no de Posadas, aguas arriba y sólo diez ó doce aguas abajo; a seis kilómetros de «Puerto León»  
 el gran acarreadero y carpintería mecánica de la estación anónima Misiones Land & Co., y a un  
 kilómetro y medio de «Puerto Murphy».

Su extensión total es de una superficie de diez mil hectáreas, de tierras boscosas inmejora-  
 bles para todos los cultivos subtropicales: yerba-mate, tabaco, naranjos, mandarinos, arroz, bananos,  
 caña de azúcar, ananá, maní, maíz, mandioca, porotos y hortalizas de todas clases.

No hay en la propiedad serranías ni pedregales; son terrenos suavemente ondulados y ricos  
 en madera. Toda la propiedad está abundantemente regada, cruzada por infinidad de arroyos  
 y sus respectivos gajos y vertientes.—La yerba crece espontáneamente por todas partes habiendo  
 numerosos lotes que contienen miles de pequeñas plantas que sólo esperan la limpieza y el desmon-  
 te para prosperar.

Este es el mejor indicio de que estas tierras son naturalmente aptas para el cultivo de la  
 yerba-mate que como se sabe apasiona hoy a todos los capitalistas ó propietarios de tierras en estas  
 regiones.

Habiendo numerosos lotes disponibles para la venta, los interesados pueden pedir planos ó  
 informes por carta ó personalmente al administrador Sr. ADOLFO DE BOURGOING en la misma  
 colonia.

Los lotes de chacras son de 25 hectáreas; hay lotes de quinta de 3 y de 6 hectáreas, ro-  
 deando la planta urbana ó futuro pueblo.—

Los precios y condiciones de venta, plazos etc. serán de las más ventajosas, principalmente  
 para aquellos que se decidan a poblar inmediatamente, con elementos propios, etc.

**“Farmacia del Pueblo”**

DE  
**Lindolfo G. Monzón**  
 FARMACÉUTICO

ANÁLISIS QUÍMICO DE INTERÉS  
 CLÍNICO

**Sueros Artificiales**

ESTERILIZADOS AL AUTOCLAVE, EN  
 AMPOLLAS CERRADAS A LA LAMPARA

**SURTIDO COMPLETO DE DROGAS**  
 PRODUCTOS QUÍMICOS-FARMACÉUTICOS

**Oxígeno puro**

Prescripciones médicas preparadas con  
 toda prontitud por personal com-  
 petente y bajo la dirección  
 de su dueño.

**Se prepara “606”**

Registro de las recetas llevado con  
 la mayor exactitud para cuando  
 se ofrece repeticiones

EQUIDAD EN LOS PRECIOS

Aparatos, útiles y productos fotográficos  
 Buenos Aires esquina Sarmiento  
**POSADAS**

**MODISTA**

La señora FORTUNATA F. de FAR-  
 RERERAS, Modista y Profesora de  
 Corte y Bordados, recién llegada de  
 Europa, ofrece a las familias de Pos-  
 adas sus servicios profesionales. Se  
 cobran precios módicos.

Calle Córdoba al lado del Escritorio  
 del señor Acardi.

**“La Economía”**

DE  
**ALEGRÍA Y MENOYO**

Almacén de Comestibles de primera necesidad

Existencia permanente de frutos del país, maíz, carbón, leña y mieles  
 de abeja y caña a 0.50 y 0.40 centavos el litro.

Leña puesta en domicilio y de primera calidad, a pesos seis las  
 cien astillas.

**Carbón especial** en bolsas y al detalle.

Nuestra clientela y el público en general, pueden pasar por  
 nuestra casa para convencerse de la calidad de los artículos que  
 tenemos en venta.

Reparto a domicilio con prontitud y esmero—Seriedad en el trato

**PRECIOS MÓDICOS**  
 CALLE ALVEAR ENTRE 25 DE MAYO Y GENERAL PAZ

**Posadas—Misiones**

Se vende una máquina fotográfica «Georg Auschutz (Ango) 13x18. Tripode modelo  
 N. 18, de 1.40 de alto.

**Aviso a los estudiantes**

A partir del 2 de Diciembre martes de  
 esta semana, funcionarán cursos de  
 Álgebra, Aritmética, Francés, etc. en la Casa  
 de la Ex-conferencia del Sr. García, al la-  
 do del Banco Español, por el Sr. Gasc de  
 Vinasco.

Entenderse con el Profesor por las  
 horas y precios, todos los días, en el local  
 de la academia ó en la farmacia del Sr.  
 Acardi.

**LA MISIONERA**

**Producto de Lechería y  
 Cremería**

REPARTO A DOMICILIO

Despacho en su local calle Boli-  
 : : var y San Lorenzo : : :  
 Posadas



**CEHIPE**

Material digitalizado con fines educativos,  
 culturales y de investigación, en el marco del  
 “Concurso de subsidios para proyectos de  
 preservación documental 2013” del CEHIPE.



BIBLIOTECA PÚBLICA  
 DE LAS MISIONES

# Estancia y Colonia "Santa María"

(MISIONES)

Venta de 25.000 hectáreas de Chacra de Campo abierto ò Monte

Lotes de todos tamaños y á 5 AÑOS DE PLAZO

Primera sección ya amojonada y lista para entregar.— Titulo provisorio al abonar la primera cuota y al terminar el pago se dará enseguida el Titulo Definitivo.

Terrenos especiales para el cultivo de yerba-mate, arroz, tabaco, algodón, maíz, mandioca, frutales, etcétera.— Seis leguas de Apóstoles, F. C. N. E. A.— Clima saludable.

Depósito de Maderas

Compra-Venta de Hacienda

Acopio de Frutos en General

Casa de Negocio y Comisiones

Por más datos dirigirse á:

**Parish & Simmelhag**

Estancia y Colonia "Santa María"

CONCEPCIÓN DE LA SIERRA

MISIONES—ARGENTINA.

# Barraca de Frutos del País

DE

**DOMINGO BARTHE**

Con fecha 1º de Agosto he establecido en esta localidad una Barraca de Frutos del País la que se ocupará exclusivamente del acopio de cueros vacunos frescos, salados y secos, sebos, astas, cerdas y lana. Pielés de caballo, lanares cabras, carpincho, nutria y lobos. Plumás de avestruz y garzas. Siendo que mi casa paga los mejores precios del día, no venda sin consultar antes con el que suscribe o con mi encargado Sr. G. Gómez en la Barraca situado en mi chacra Nro. 5

**DOMINGO BARTHE.**

## VICENTE GENTILE

Venta de billetes de lotería. También se alquilan casas cómodas e higiénicas frente á la Plaza 25 de Mayo. Para tratar: Sante Fé entre Buenos Aires y Félix Azara. POSADAS MISIONES

## No se deje engañar

Cuando se presenten en su comercio solicitando renovar su aviso en la guía confronte que el boleto lleve el cliché del ANUARIO NACIONAL que es nuestra marca y la firma del

concesionario exclusivo para este territorio y República del Paraguay señor L. CALLEJA.

Hemos comprobado que se emplea nuestra guía para sorprender la buena fé del comercio cobrándole avisos para guías imaginarias que jamás se publican.

Al comercio corresponde denunciar á los individuos que se presentan con el «Anuario Nacional» y les cobran con boletas que no llevan nuestro cliché ni la firma de nuestro único representante señor L. Calleja.

Si tiene alguna duda consulten á la Administración calle Humberto I 880 Buenos Aires.

Director PEDRO J. MARQUEZ.

# Empresa de Navegación

JACOBSEN HERMANOS

ITINERARIOS DE LOS RÁPIDOS VAPORES

«CUÑATAY» Y «GUARANY»

ENTRE POSADAS, ENCARNACIÓN Y COLONIA HOHENAU CON PASAJEROS Y ENCOMIENDAS ÚNICAMENTE

«CUÑATAY»—Salidas de Posadas hasta San Ignacio, todos los días á las 7 a. m. Hasta Hohenau, los Lunes, Miércoles 7 Viernes. tocando todos los puertos argentinos y paraguayos, regresando el mismo día de la salida, á las 5.30 p. m.

«GUARANY»—Entre Posadas y San Ignacio, todos los días. Salidas de Posadas á la 1 p. m., regresando de San Ignacio el día siguiente á las 7.30 p. m.

NOTA—Las encomiendas no se reciben á bordo el día de salida, sino en nuestro Taller todos los días de 7 á 5 p. m.

# "ARROCERA MISIONES"

(VILLA LANUS)

Plantación y Molino de Arroz

Venta y acopio permanente de los riquísimos Arroces producidos en estas tierras tipos Carolina, Japonés, Misionero, elaborados especialmente sin preparación alguna y que hace que su sabor sea una delicia el gustarlo.

EN VENTA EN LAS PRINCIPALES CASAS DEL TERRITORIO

A los colonos agricultores que deseen hacer este cultivo, la Empresa tiene tierras apartadas con riego por bomba especial y adelantaron á la semilla, útiles de labranza á todo aquello que sea necesario, en condiciones que siempre serán benéficas para el colono.—Por datos, dirigirse al Molino.—Villa Lanús.

# Ferro Carril Nord Este Argentino

CAMBIO DEL HORARIO DE TRENES

Se pone en conocimiento del público que desde el 15 de Diciembre de 1914 rige el siguiente horario de trenes:

SALIDA DE POSADAS

LLEGADA A POSADA

Martes a las 7.20 p. m. internacional para Buenos Aires

Domingo llega a las 6.25 a. m. internacional para Asunción

Jueves á las 5.30 a. m. para Monte Caseros, combinación Concordia

Martes á las 10.55 p. m. de Monte Caseros, combinación Concordia

Sábados a las 5.30 a. m. para Monte Caseros, combinación Concordia

Jueves á las 10.55 p. m. de Monte Caseros, combinación Concordia

# LIBRERIA DEL COLEGIO

DE

**MARIANO DIAZ**

Gran surtido en novelas de todas clases, libros científicos y textos en general para Escuelas.—novedades literarias por todos los correos.—Artículos para escritorios y colegios á precios sin competencia.—música en general, : : : : : métodos y piezas.—Libros comerciales de todas clases : : : : :

POSADAS—CALLE COLON ESQUINA SARMIENTO—MISIONES

NOTA—La casa se encarga de traer de Buenos Aires cualquier artículo del ramo que se le encargue.

# Establecimiento Gráfico "ALBERDI"

Administrador: **MARIANO DÍAZ**

Especialidad en trabajos comerciales de todas clases en negro y en colores.

Papel carta, planillas, talonarios, papel cuenta, sobres, menú, tarjetas, etc.

Colón y Sarmiento

Dirección y Administración

DEL DIARIO

"LA TARDE"

El de más circulación en el Territorio de Misiones

Confeccion esmerada. Impresiones nítidas. Precios económicos: Se atienden

pedidos de la campaña siempre que vengan acompañados de su importe.

Posadas — Misiones

# "RETORNO"

Por Claudio Guardilde, á 2 ps. el ejemplar  
En la Librería del "COLEGIO"



CEHIPE

Material digitalizado con fines educativos, culturales y de investigación, en el marco del "Concurso de subsidios para proyectos de preservación documental 2013" del CEHIPE.



BIBLIOTECA PÚBLICA DE LAS MISIONES